

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

អនុស្សាវរណៈយោគយល់គ្នា

ស្តីពី

“យន្តការចែករំលែកទិន្នន័យព័ត៌មានទាក់ទងនឹង  
បឋមនីយវិវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប”

ក្នុងចំណោម

ស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធសំខាន់ៗ

ខែកញ្ញា ឆ្នាំ២០០៦

## អនុស្សាវរណៈយោគយល់គ្នា

ដោយយល់ឃើញថា

បឹងទន្លេសាបជាបឹងទឹកសាបដែលធំជាងគេក្នុងតំបន់អាស៊ីអាគ្នេយ៍ ជាកន្លែងដែលមានតម្លៃបរិស្ថានរួម និងជាកន្លែងស្តុកទឹកសម្រាប់ចែកចាយក្នុងរដូវប្រាំង ជានិយតករទឹកជំនន់ និងរក្សាព្រៃលិចទឹកច្រើនជាងគេក្នុងតំបន់ដីសណ្តទន្លេមេគង្គ។ ទីជំរាលនៃបឹងទន្លេសាប ឬអាងទន្លេសាបមានផ្ទៃដី ៨០.០០០គម<sup>២</sup> ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដែលមានវិសាលភាពលាតសន្ធឹងលើផ្ទៃដីសរុបរហូតដល់ ៤៤% នៃផ្ទៃប្រទេស ដោយគ្របដណ្តប់ផ្ទៃក្នុងនៃខេត្ត ៩ ក្នុងចំណោមខេត្ត-ក្រុងទាំង ២៤ និងជាកន្លែងស្នាក់អាស្រ័យសម្រាប់ប្រជាជនកម្ពុជា ចំនួន ៣២% ឬស្មើនឹង ៣.៦ លាន នាក់ ។

**ផលិតផលត្រីនៃបឹងទន្លេសាបផ្តល់ជីវជាតិប្រូតេអ៊ីនជាង ៧០% នៃជីវជាតិប្រូតេអ៊ីននៃសាច់សត្វសម្រាប់ប្រជាជនកម្ពុជា** ទោះជាដោយផ្ទាល់ក្តី ឬដោយប្រយោលក្តី តាមរយៈការផ្តល់ជាជីវកពងកូន បង្កកំណើត ឬកន្លែងផ្តល់ចំណីសម្រាប់ត្រីដែលធ្វើដំណើរជាបន្តទៅទន្លេមេគង្គ ។

បឹងទន្លេសាបជាប្រភពទ្រទ្រង់ជីវភាពរស់នៅ និងមិនអាចជំនួស ឬខ្វះបាន សម្រាប់ប្រជាជនជាង ២លាននាក់ ដែលរស់នៅជុំវិញបឹងនេះ និងដោយកំណើនប្រជាជនរហ័ស ដែលបង្កជាសម្ពាធយ៉ាងធ្ងន់ដល់ការប្រើប្រាស់ធនធាននៅបឹងទន្លេសាប ។

ធនធានធម្មជាតិបឹងទន្លេសាប គឺជាប្រភពមួយដែលអាចបង្កជាវិវាទផ្សេងៗ រវាងអ្នកពាក់ព័ន្ធ ដូចជា កត្តាវិសមភាពនៃការប្រើប្រាស់សិទ្ធិ កំណើននៃសម្ពាធប្រជាជន ភាពក្រីក្រ កង្វះខាតឬអវិជ្ជមាននៃសិទ្ធិកាន់កាប់ ភាពខុសគ្នាផ្នែកវប្បធម៌ និងសហគមន៍ជនជាតិ គួបផ្សំនឹងការធ្វើអាជីវកម្មលើធនធាន ដូចជា ការចាប់សត្វព្រៃហួសកំរិត ការកាប់ឆ្ការព្រៃលិចទឹកសម្រាប់ធ្វើកសិកម្ម និងការនេសាទដែលធ្វើឱ្យប្រព័ន្ធអេកូឡូស៊ីបឹងទន្លេសាបងាយខូចខាត និងចំនួនប្រជាជនដែលពុំនាក់អាស្រ័យអាចជួបនឹងហានិភ័យធំ ។ ការបាត់បង់រុក្ខជាតិក្នុងតំបន់ទីជំរាលកំពុងបំផ្លិចបំផ្លាញដល់ទីជីវកដោយធ្វើឱ្យគុណភាពទឹក និងដីកាន់តែចុះឱនភាព និងមានអត្រាល្បាប់កាន់តែច្រើនឡើង ។ កង្វះខាតចំណេះដឹងអំពីផលប៉ះពាល់នៃសកម្មភាពមនុស្ស កង្វះខាតអភិបាលកិច្ច និងប្រព័ន្ធគណនេយ្យភាព និងកង្វះខាតយន្តការសម្រាប់សម្របសម្រួល និងធ្វើផែនការក្នុងការគ្រប់គ្រង គឺជាប្រសិទ្ធភាពដែលបង្កឱ្យមានការវិវាទ ។ ជាលទ្ធផលទោះបីជាបឹងទន្លេសាបមានធនធានសំបូរបែបក៏ដោយ ក៏សូចនាករភាគច្រើនបង្ហាញថា តំបន់បំណិនវិជ្ជាជីវៈមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប មានប្រជាជនក្រីក្រច្រើនជាងគេក្នុងចំណោមតួលេខនៅទូទាំងប្រទេស ។ ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជានឹងជួបប្រទះវិបត្តិបរិស្ថាន បើប្រព័ន្ធអេកូឡូស៊ីបឹងទន្លេសាបមានការបាត់បង់ជាបន្តបន្ទាប់ ។

តំរូវការចាំបាច់ក្នុងការគ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព និងការពិចារណា ដើម្បីធានាដល់និរន្តរភាពបរិស្ថានក្នុងអាងទន្លេសាប ។

តំរូវការឱ្យមានការចូលរួម និងសហការគ្នា ដើម្បីដោះស្រាយវិវាទដោយក្រុមផ្សេងៗ និងស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធនានា ដែលទទួលបានផលពីអាងទន្លេសាប ។

តំរូវការចាំបាច់ក្នុងការរក្សាឱ្យបាននូវតុល្យភាពនៃសេចក្តីត្រូវការ និងការថែរក្សាជីវចម្រុះ និងធនធានធម្មជាតិ សំដៅធានាជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជនឱ្យបានកាន់តែប្រសើរ ។

តំរូវការបន្ទាន់ និងជាកាតព្វកិច្ច ក្នុងការបង្កើត ការថែរក្សា និងការចែកចាយទិន្នន័យបច្ចុប្បន្នភាព និងអាច ជឿទុកចិត្តបានក្នុងគ្រប់វិស័យបរិស្ថាន សំដៅជួយសម្រួលដល់ការធ្វើសេចក្តីសម្រេច ការរៀបចំ ការណែនាំ ការធ្វើ ផែនការ ការសម្របសម្រួល ការគ្រប់គ្រង និងអភិវឌ្ឍន៍អាងទន្លេសាបឱ្យកាន់តែប្រសើរឡើង និង

យោងតាមព្រះរាជក្រឹត្យស្តីពីការបង្កើត **ឯកសន្តិយវិទ្យាស្ថានបឹងទន្លេសាប** មានមុខងារសំខាន់ៗ ដែល ត្រូវអនុវត្តឱ្យបានសម្រេច ដូចជា :

- ក) **មុខងារអភិរក្ស** : អភិរក្សជីវចម្រុះ ទេសភាព សណ្ឋានដី និងប្រព័ន្ធអេកូឡូស៊ី រួមទាំងធនធានសេនេទិច ប្រភេទរុក្ខជាតិ មច្ឆជាតិ និងសត្វ ព្រមទាំងស្តារឡើងវិញនូវបរិស្ថាន និងទីជម្រកនៃជីវចម្រុះ ។
- ខ) **មុខងារអភិវឌ្ឍន៍** : ទ្រទ្រង់ឱ្យមានការអភិវឌ្ឍន៍ប្រកបដោយនិរន្តរភាពលើប្រព័ន្ធអេកូឡូស៊ី បរិស្ថាន សេដ្ឋកិច្ច សង្គម និងវប្បធម៌ ។
- គ) **មុខងារផ្គត់ផ្គង់** : ទ្រទ្រង់សកម្មភាពផ្សេងៗ រួមមានការអនុវត្តន៍គម្រោងបង្ហាញ ការអប់រំ បណ្តុះបណ្តាល ការសិក្សាស្រាវជ្រាវ និងការអង្កេតតាមដាន ការប្រែប្រួលបរិស្ថាន ដែលទាក់ទងនឹងការ អភិវឌ្ឍន៍ដោយ និរន្តរភាព ការអភិរក្ស នៅក្នុងកម្រិតមូលដ្ឋាន កម្រិតជាតិ និងអន្តរជាតិ ។

ដោយយល់ឃើញថា ការបង្កើត **គណៈកម្មាធិការសម្របសម្រួលអាងទន្លេសាប** នៅក្នុងគណៈកម្មាធិការជាតិ ទន្លេមេគង្គកម្ពុជា តាមរយៈលេខាធិការដ្ឋាន នឹងជួយដល់ការសម្របសម្រួល ជំរុញការអភិវឌ្ឍន៍ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធ និង ការគ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិ ដើម្បីឱ្យអ្នកពាក់ព័ន្ធទាំងអស់អាចទទួលបាននូវផលប្រយោជន៍ ។ ជាងនេះទៀត គណៈ កម្មាធិការនេះចាំបាច់ត្រូវមានទិន្នន័យសម្រាប់ដំណើរការសកម្មភាពទៅតាមតួនាទីរបស់ខ្លួន ហើយតាមរយៈយន្តការ ចែករំលែកទិន្នន័យ នៃប្រព័ន្ធទិន្នន័យ-ព័ត៌មានបរិស្ថានរបស់បំណិនជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប បានឯកភាពនៅក្នុង អ.ន.ស នេះ ត្រូវផ្តល់ទិន្នន័យ-ព័ត៌មានដូចដែលបានរៀបរាប់ខាងលើ ។

**ដោយយល់ឃើញថា ប្រព័ន្ធទិន្នន័យនៃអាងទន្លេសាប អាចជួយដល់ :**

**គណៈកម្មាធិការជាតិទន្លេមេគង្គកម្ពុជា** ក្នុងការ ជួយ និងផ្តល់ប្រឹក្សាដល់រាជរដ្ឋាភិបាលនៃព្រះរាជាណា ចក្រកម្ពុជា លើរាល់បញ្ហាដែលទាក់ទងការធ្វើផែនការ និងការបង្កើតយុទ្ធសាស្ត្រសម្រាប់អភិវឌ្ឍ គ្រប់គ្រង និងថែរក្សា ធនធានទឹក និងធនធានពាក់ព័ន្ធនានា ។ សម្របសម្រួល និងសហប្រតិបត្តិការជាមួយអ្នកពាក់ព័ន្ធផ្សេងៗ ដូចជា ស្ថាប័ន

ខ្សែបណ្តោយ អាជ្ញាធរខេត្ត-ក្រុង គណៈកម្មាធិការជាតិទន្លេមេគង្គ និងសហគមន៍អ្នកផ្តល់ជំនួយដែលធ្វើការស្រាវជ្រាវ អភិវឌ្ឍ គ្រប់គ្រង និងថែរក្សាធនធានទឹក និងធនធានពាក់ព័ន្ធនានា ។ល ។

**ក្រសួងបរិស្ថាន** ក្នុងការ លើកកម្ពស់កិច្ចការពារបរិស្ថាន និងអភិរក្សធនធានធម្មជាតិនៃព្រះរាជាណាចក្រ កម្ពុជាដែលបង្កើនគុណភាពបរិស្ថាន សុខុមាលភាពសាធារណៈ វប្បធម៌ និងសេដ្ឋកិច្ចជាតិ ។ ជួយសម្រួលការអភិវឌ្ឍន៍ និងការអនុវត្តន៍គោលនយោបាយ ផែនការ និងបរិយាកាសរៀបចំដើម្បីលើកស្ទួយ និងធានាដល់ការប្រើប្រាស់ ការគ្រប់គ្រង ធនធានធម្មជាតិក្នុងប្រទេសប្រកបដោយសនិទានភាព និងនិរន្តរភាព ។ លើកទឹកចិត្ត និងគាំទ្រដល់ការចូលរួមជា សាធារណៈក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចដោះស្រាយបញ្ហានៃការប្រើប្រាស់ធនធានធម្មជាតិ និងបញ្ហាបរិស្ថាន ។ល ។

**ក្រសួងកសិកម្ម រុក្ខាប្រមាញ់ និងនេសាទ** ក្នុងការ រៀបចំ និងប្រតិបត្តិគោលនយោបាយអភិវឌ្ឍន៍ ក្នុងវិស័យកសិកម្ម ជលផល និងព្រៃឈើ សំដៅបង្កើនកម្រិតជីវភាពរស់នៅរបស់ប្រជាជនឱ្យបានប្រសើរ ។ ត្រួតពិនិត្យ និងគ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិ និងសម្រួលសកម្មភាពអាជីវកម្មទៅលើធនធានទាំងនេះ ដើម្បីសម្រេចទៅតាមសេចក្តី ត្រូវការក្នុងស្រុក ដោយផ្តោតលើស្ថេរភាពនៃប្រព័ន្ធអេកូឡូស៊ី ។ល ។

**ក្រុមប្រឹក្សាស្តារអភិវឌ្ឍន៍វិស័យ កសិកម្ម និងជនបទ** ក្នុងតួនាទីជាស្ថាប័នសម្របសម្រួលថ្នាក់ជាតិ លើវិស័យកសិកម្ម និងជនបទដើម្បីបង្កើនកម្រិតជីវភាពរស់នៅ របស់ប្រជាជនកម្ពុជា និងជួយដល់កសិករក្នុងការបង្កើន ផលិតភាពកសិកម្ម ធានាសន្តិសុខស្បៀង និងអាហារ រូបត្ថម្ភ សំដៅជំរុញដល់ការកាត់បន្ថយភាពក្រីក្រនៅជនបទ ។

**ក្រសួងធនធានទឹក និងឧតុនិយម** ក្នុងការ គ្រប់គ្រងវិស័យធនធានទឹក និងឧតុនិយមនៅព្រះរាជាណាចក្រ កម្ពុជា ធ្វើផែនការសម្រាប់អាជីវកម្ម អភិវឌ្ឍន៍ និងអភិរក្សធនធានទឹក និងឧតុនិយម ។ កំណត់គោលនយោបាយ និង អភិវឌ្ឍន៍យុទ្ធសាស្ត្រធនធានទឹកសំដៅប្រើដល់ការធ្វើអាជីវកម្ម ការអភិវឌ្ឍន៍ និងការអភិរក្សដោយនិរន្តរភាព កម្រិតជាតិ និងកម្រិតអន្តរជាតិ ស្របតាមកម្មវិធីគោលនយោបាយនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។ ប្រមូល ចងក្រង និង ប្រើប្រាស់ទិន្នន័យជលសាស្ត្រ និងឧតុនិយម ។ល ។

**ក្រសួងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ** ក្នុងការ សម្របសម្រួល សហប្រតិបត្តិការ អនុវត្ត ត្រួតពិនិត្យ និងវាយតម្លៃ គម្រោងអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ និងកម្មវិធីនានាសំដៅស្តារ និងជួយអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ តាមរយៈការជួយដល់ប្រជាជននៅ ជនបទ ។ ផ្តួចផ្តើមស្រាវជ្រាវដោយឯករាជ្យដើម្បីអភិវឌ្ឍន៍ជនបទនៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ។ វាយតម្លៃពិតប្រាកដ និងស្វែងរកដំណោះស្រាយដែលអាចធ្វើទៅបានសំដៅបង្កើនជាអតិបរមានូវឱកាសក្នុងការអភិវឌ្ឍន៍ជនបទ ។ល ។

**ក្រសួងមហាផ្ទៃ** ក្នុងការ គ្រប់គ្រងរដ្ឋបាលខេត្ត-ក្រុង និងធានាសុវត្ថិភាពប្រជាជន ។ ផ្តល់ការណែនាំលើការ អនុវត្តន៍គោលនយោបាយ សេដ្ឋកិច្ច និងហិរញ្ញវត្ថុថ្នាក់ខេត្ត-ក្រុង ដើម្បីលើកស្ទួយកម្រិតជីវភាពរស់នៅរបស់ ប្រជាជន ។ ទទួលយក និងដោះស្រាយបណ្តឹងរបស់ប្រជាជន អនុលោមតាមសមត្ថកិច្ចដែលបានចែងក្នុងច្បាប់ សម្រាប់

អនុវត្តនៅថ្នាក់ខេត្ត-ក្រុង ។ល ។

**ក្រសួងសាធារណៈការ និងដឹកជញ្ជូន** ក្នុងការ កសាង ថែទាំ ជួសជុល និងគ្រប់គ្រងរាល់ហេដ្ឋារចនាសម្ព័ន្ធ ដូចជា ផ្លូវថ្នល់ សាឡាង នាវាដឹកទំនិញ អ្នកដំណើរ កំពង់ផែ ផ្លូវរថភ្លើង ផ្លូវទឹក និងព្រលានយន្តហោះ ។ ចូលរួម និងសហប្រតិបត្តិការក្នុងការបង្កើតច្បាប់ បទបញ្ញត្តិ និងបទដ្ឋានសំណង់នានាដែលចាំបាច់ និងអនុវត្តគោលនយោបាយជាតិដែលពាក់ព័ន្ធរាល់ការងារសំណង់សាធារណៈក្នុងការអភិវឌ្ឍន៍ប្រទេស ។ល ។

**ក្រសួងកិច្ចការនារី** តាមរយៈការផ្តល់អំណាចដល់ស្ត្រីក្នុងការបង្កើនលទ្ធភាពផ្នែកសេដ្ឋកិច្ច ការថែទាំសុខភាព ការសិក្សាអប់រំ កាត់បន្ថយវិសមភាពយេនឌ័រ ក្នុងគ្រួសារ និងក្នុងសង្គម និងបង្កើនការចូលរួមរបស់ស្ត្រីទៅក្នុងដំណើរការនៃការគ្រប់គ្រងធនធាន និងកិច្ចអភិវឌ្ឍន៍គ្រប់វិស័យក្នុងតំបន់ ។ លើកទឹកចិត្តដល់ស្ត្រីកម្ពុជាឱ្យមានការចូលរួមក្នុងការធ្វើសេចក្តីសម្រេចនានា ។ល ។

**ក្រសួងទេសចរណ៍** ក្នុងការ ផ្សព្វផ្សាយធនធានធម្មជាតិ ផលិតផល និងសេវាកម្មទេសចរណ៍ នៃព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។ បង្ហាញពីស្ថានភាពសន្តិភាព ស្ថេរភាពនយោបាយ សន្តិសុខ និងសុវត្ថិភាព ក្នុងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា។ ផ្តល់ព័ត៌មានសំខាន់ៗដល់ភ្ញៀវទេសចរ និងក្រុមហ៊ុនទេសចរណ៍នានាទូទាំងពិភពលោក ។ ត្រួតពិនិត្យព័ត៌មាននិងឯកសារបោះពុម្ពស្តីពីទេសចរណ៍ ។ គ្រប់គ្រងសេវាទេសចរណ៍ និងជំនួញទាំងឡាយដែលទាក់ទងនឹងវិស័យទេសចរណ៍ ។ល ។

**ក្រសួងរៀបចំដែនដី នគរូបនីកម្ម និងសំណង់** ក្នុងការ លើកកម្ពស់ការរៀបចំ និងការអភិវឌ្ឍន៍ទី ក្រុងប្រជុំជន និងទីជនបទនៅទូទាំងព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា ដោយថែរក្សាឱ្យបាននូវតុល្យភាព និងសណ្តាប់ធ្នាប់រវាងទីក្រុងទីរួមខេត្ត និងទីជនបទ ផ្អែកទៅតាមស្ថានភាពភូមិសាស្ត្រ និងលក្ខណៈពិសេសនៃជនបទនីមួយៗ។ ធានាដល់តម្លៃសម្បត្តិវប្បធម៌ និងធម្មជាតិ ដើម្បីការអភិវឌ្ឍន៍បេតិកភ័ណ្ឌប្រវត្តិសាស្ត្រ វិស័យសេដ្ឋកិច្ច និងទេសចរណ៍ និងការថែរក្សានូវគុណភាពបរិស្ថាន ។ល ។

**ក្រសួងឧស្សាហកម្ម រ៉ែ និងថាមពល** ក្នុងការ អនុវត្តន៍គោលនយោបាយជាតិ តាមរយៈវិស័យឧស្សាហកម្ម ដើម្បីជំរុញការអភិវឌ្ឍន៍ឧស្សាហកម្មកែច្នៃ សហគ្រាសឧស្សាហកម្មធុនតូច និងមធ្យម ការផ្គត់ផ្គង់ទឹកស្អាត និងអនាម័យ តាមរយៈវិស័យរ៉ែ ដើម្បីស្វែងរករកធនធានរ៉ែ ធ្វើអាជីវកម្មធនធានរ៉ែ និងដំណើរការកែច្នៃ-បន្ត និងតាមរយៈវិស័យថាមពល ដើម្បីរៀបចំគោលនយោបាយ និងផែនការយុទ្ធសាស្ត្រអភិវឌ្ឍន៍វិស័យថាមពល ពិសេសផ្អែកលើប្រភពធនធានដែលមានក្នុងស្រុក សំដៅធានាការផ្គត់ផ្គង់ថាមពលអគ្គិសនីគ្រប់គ្រាន់ និងស្ថេរភាពតាមថ្លៃសមស្រប ធានាបាននូវសន្តិសុខថាមពល ព្រមទាំងរៀបចំចងក្រងឯកសារ តុល្យភាពថាមពល និងប្រព័ន្ធទិន្នន័យថាមពល ។

**ក្រសួងផែនការ** តាមរយៈការចងក្រង និងពង្រឹងទិន្នន័យស្ថិតិជាតិ ដែលផ្តល់ដោយអង្គការស្ថិតិនានា (ក្រសួង ខេត្ត-ក្រុង) ការប្រមូលទិន្នន័យតំបូងតាមរយៈគ្រួសារ ការធ្វើអង្កេត និងការធ្វើជំរឿន រៀបចំផែនការ រយៈពេលវែង មធ្យម និងខ្លី និងកម្មវិធីជាតិ តាមរយៈការសម្របសម្រួលជាមួយក្រសួង និងស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធ ដើម្បី ធានាភាពស៊ីចង្វាក់គ្នាក្នុងវិស័យសេដ្ឋកិច្ចសង្គម និងក្នុងចំណោមខេត្ត-ក្រុង និងតំបន់នានាក្នុងទូទាំងប្រទេស ។ល។

**ក្រសួងសុខាភិបាល** ក្នុងការ សម្របសម្រួល សហប្រតិបត្តិការ អនុវត្តន៍ការតាមដាន និងវាយតម្លៃ ស្រាវជ្រាវលើកម្មវិធីនានាដែលទាក់ទងនឹងសុខភាពបរិស្ថាន ដើម្បីការពារ ថែទាំ ព្យាបាល សុខភាពប្រជាជន។ ផ្តល់លទ្ធភាពដែលអាចទទួលបាននូវសេវាសុខភាព ជាពិសេសសម្រាប់ក្រុមមនុស្សចាស់ វ័យកណ្តាល និងក្រុមងាយរងគ្រោះ ដូចជាអ្នកក្រីក្រជាដើម។ ទប់ស្កាត់ និងត្រួតពិនិត្យជម្ងឺឆ្លង ជម្ងឺរ៉ាំរ៉ៃ និងជម្ងឺមិនឆ្លង។ គ្រប់គ្រងវិបត្តិសុខភាពសាធារណៈ ផ្តល់តំហែទាំមាតា និងកុមារ ជាពិសេសយកចិត្តទុកដាក់ដល់ការសម្រាលបុត្រ និងជម្ងឺកុមារ និងធានាដល់ការប្រើប្រាស់ប្រសិទ្ធភាពនៃព័ត៌មានស្ថិតិសុខភាពសម្រាប់ធ្វើផែនការ អនុវត្តន៍ ត្រួតពិនិត្យ និងវាយតម្លៃ ក្នុងវិស័យសុខាភិបាល ។ល។

*ក្រសួង ស្ថាប័នជាតិ និងអន្តរជាតិ អង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល វិស័យឯកជន និងប្រជាជនកម្ពុជា ក្នុងការ សហប្រតិបត្តិការ និងសហការគ្នា ទៅតាមអណតិកម្មវិធីការងាររបស់ខ្លួន ដូចដែលមានចែងនៅក្នុងច្បាប់ ឬក្នុង ព្រះរាជក្រឹត្យ ។*

ដោយយល់ឃើញថាប្រព័ន្ធទិន្នន័យនៃអាងទន្លេសាប អាចជួយដល់ **ម្ចាស់ជំនួយអន្តរជាតិ ទ្វេភាគី និង ពហុភាគី** ក្នុងការប្រើប្រាស់ប្រាក់កម្ចី និងជំនួយឥតសំណងរបស់ខ្លួនប្រកបដោយប្រសិទ្ធភាព និងប្រសើរបំផុត ជួយសម្រួលដល់ការបង្រួបបង្រួមការចាប់ផ្តើមរៀបចំអន្តរវិស័យ និងស្ថាប័ន ជំរុញដល់ការអនុវត្តន៍ប្រសើរបំផុត និងការរៀនសូត្រពីគ្នាទៅវិញទៅមក តាមរយៈការបង្កើនលទ្ធភាពក្នុងការទទួលបានទិន្នន័យ និងព័ត៌មានចាំបាច់ ដែលអាចទុកចិត្តបាន ត្រឹមត្រូវ និងទាន់សភាពការណ៍ សម្រាប់ធ្វើការតាមដាន និងវាយតម្លៃពីគោលបំណងនៃគម្រោង និងកម្មវិធី ទៅតាមអណតិកម្មវិធីរបស់ស្ថាប័នរៀងខ្លួន ។

ដោយយល់ឃើញថា **តាមរយៈ អនុស្សាវរណៈយោគយល់គ្នានេះ គ្រប់អ្នកពាក់ព័ន្ធសំខាន់ៗទាំងអស់ដែលធ្វើការក្នុងអាងទន្លេសាប គួរតែមានកម្មវត្ថុ និងផលប្រយោជន៍រួម** យើង ក្នុងចំណោមស្ថាប័នពាក់ព័ន្ធសំខាន់ៗ (“ស្ថាប័ន”) ដែលជាហត្ថលេខីលើអនុស្សាវរណៈយោគយល់គ្នានេះ (“**អ.ទ.ស**”) បានឯកភាពគ្នាដូចតទៅ :

## ប្រការ ១

### គោលបំណង

១. គោលបំណងរួមរបស់ **អ.ន.ស** សំដៅផ្តល់ និងគាំទ្រដល់ការផ្លាស់ប្តូរ និងចែករំលែកទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន ក្នុងចំណោម **ស្ថាប័ន** ដែលជាហត្ថលេខិខាងក្រោម ក្នុងន័យ :
  - ក) ជំរុញ លើកកម្ពស់ និងជួយសម្រួលដល់ប្រជាជនក្រីក្រ ធ្វើឱ្យកំណើនសេដ្ឋកិច្ចមានចីរភាព និងបង្កើន ឱកាសសម្រាប់ធ្វើឱ្យជីវភាពរស់នៅបានកាន់តែប្រសើរ ព្រមទាំងបង្កើនសក្តានុពលក្នុងការរក ចំណូលសម្រាប់ប្រជាជនដែលរស់នៅក្នុងតំបន់បឹងទន្លេសាប ។
  - ខ) លើកកម្ពស់ និងជួយសម្រួលដល់ការប្រើប្រាស់ធនធានធម្មជាតិបឹងទន្លេសាបប្រកបដោយនិរន្តរភាព (ត្រី និងប្រភពអាហារផ្សេងទៀតសម្រាប់មនុស្ស) ដែលបន្តធានាដល់ការផ្គត់ផ្គង់អាហារដែល មានជីវជាតិ សម្រាប់បម្រើដល់ប្រជាជនកម្ពុជា ។
  - គ) ជួយសម្រួល និងជំរុញលទ្ធភាពអាចប្រើប្រាស់ជាសាធារណៈបានចំពោះធនធាន និងទ្រព្យសម្បត្តិរដ្ឋ ទៅតាមលក្ខណៈ សមធម៌ សមូហភាព និងតម្លាភាព ។
  - ឃ) ពង្រីកប្រព័ន្ធ និងអភិវឌ្ឍសមត្ថភាពសម្រាប់ ការសម្របសម្រួលគ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិ និងធ្វើ ផែនការ ការគ្រប់គ្រងធនធានធម្មជាតិដោយមានការចូលរួមពីសហគមន៍ និងការអភិរក្សជីវចម្រុះ នៅក្នុង បំប៉ននីយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប ។
  - ង) សម្រេចបាននូវការកាត់បន្ថយអត្រានៃការបាត់បង់ជីវចម្រុះ សំដៅរួមចំណែកលប់បំបាត់ភាពក្រីក្រ និងបម្រើឱ្យផលប្រយោជន៍រួមនៃជីវិតលើកពិផែនដី ដែលជាមូលដ្ឋានសំខាន់ក្នុងការសម្រេចដល់ គោលដៅអភិវឌ្ឍន៍សហស្សវត្សរ៍ ។
  - ច) ចែករំលែកចំណេះដឹង បទពិសោធន៍ និងដើម្បីពិនិត្យឱកាសសម្រាប់ការចែករំលែកព័ត៌មានផ្លាស់ប្តូរ ទិន្នន័យស្តីពីបញ្ហាបរិស្ថាន និងការអភិវឌ្ឍ សំដៅកសាងសមត្ថភាពដល់ស្ថាប័ន ដែលជាហត្ថលេខិ ។
  - ឆ) បង្កើនចំណេះដឹងសាធារណៈលើបញ្ហាអភិវឌ្ឍន៍ និងបរិស្ថាន ដើម្បីក្លាយជាអ្នកគាំទ្រ និងជាដៃគូ សកម្មរបស់គម្រោង និងកម្មវិធី ។

## ប្រការ ២

### សមាសភាពស្ថាប័ន និងអាណត្តិ

១. ដើម្បីសម្រេចបានតាមគោលបំណងដូចប្រការ ១ គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិសមួយនឹងត្រូវបង្កើតឡើង សំដៅលើកស្ទួយបំពេញបន្ថែមនូវសកម្មភាពដែលសមស្របសម្រាប់សម្របសម្រួល ក្នុងចំណោមស្ថាប័ននានា។ គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិស ត្រូវមានសមាសភាពជាអគ្គនាយក ឬមន្ត្រីថ្នាក់ដឹកនាំដែលត្រូវបានតែងតាំងដោយក្រសួង ឬស្ថាប័ននីមួយៗ។ អ.ន.ស នេះត្រូវចុះហត្ថលេខាដោយថ្នាក់ដឹកនាំក្រសួង ឬស្ថាប័ន។
២. គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិស ត្រូវផ្តល់ការណែនាំ និងយុទ្ធសាស្ត្រគាំទ្រចាំបាច់ ដើម្បីធ្វើឱ្យសម្រេចបាននូវគោលបំណងដូចប្រការ ១។ គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិស ត្រូវមានសមាជិកភាពចូលរួមពីរប្រភេទ :
  - ក) **សមាជិកស្នូល** : រួមមាន ថ្នាក់ដឹកនាំដែលបានតែងតាំងដូចមានចែងក្នុង ប្រការ ២ ចំណុច ១ ខាងលើ ដែលជាហត្ថលេខី ក្នុង អ.ន.ស នេះ។
  - ខ) **សមាជិកកិត្តិយស** : រួមមាន តំណាងជាន់ខ្ពស់នៃអង្គការដែលជាម្ចាស់ជំនួយសំខាន់ៗ។
៣. ក្រសួង ឬស្ថាប័ននីមួយៗត្រូវតែងតាំង ជនបង្គោល ដែលជាថ្នាក់ដឹកនាំបច្ចេកទេស (ចាប់ពីប្រធានការិយាល័យដល់ប្រធាននាយកដ្ឋាន) ក្រោយពី អ.ន.ស នេះត្រូវបានចុះហត្ថលេខារួច ឬមិនឱ្យយឺតជាងកិច្ចប្រជុំលើកទី១ របស់គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិសឡើយ។ ជនបង្គោលទាំងអស់រួមគ្នា បង្កើតបានជា ក្រុមការងារគ្រប់គ្រង និងផ្តល់ប្តូរទិន្នន័យព័ត៌មាននៃបំបន្ថយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប (ហៅកាត់ថា ក្រុមការងារ)។
៤. ក្រុមការងារ ត្រូវផ្តល់ការគាំទ្រផ្នែកប្រតិបត្តិ និងផ្នែកសម្ភារៈ ក្នុងការអនុវត្តន៍តាមការណែនាំរបស់គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិស។ ក្រុមការងារ ត្រូវដើរតួនាទីដើម្បីជួយដល់គណៈកម្មាធិការតម្រូវប្រុងទិសក្នុងការធ្វើឱ្យសម្រេចបាននូវអំណត្តិរបស់ខ្លួន។ ក្រុមការងារត្រូវមានសមាជិកភាពចូលរួមពីរប្រភេទ :
  - ក) **សមាជិកស្នូល** : រួមមាន ថ្នាក់ដឹកនាំនាយកដ្ឋានដែលត្រូវបានតែងតាំងដោយក្រសួងនីមួយៗ ដែលជាហត្ថលេខីក្នុង អ.ន.ស នេះ។
  - ខ) **សមាជិកកិត្តិយស** : រួមមាន តំណាងជាន់ខ្ពស់នៃអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាលអន្តរជាតិ និងវិទ្យាស្ថានស្រាវជ្រាវ។

- ៥. ទាំងសមាជិកកិត្តិយសនៃគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស និងសមាជិកកិត្តិយសនៃក្រុមការងារ គឺជាបេក្ខភាពដែលត្រូវបានអញ្ជើញដោយគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ។
- ៦. គណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស គឺជាអ្នកត្រួតពិនិត្យទៅលើពាក្យស្នើសុំចូលជាសមាជិកភាពពីអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល ឬពីវិស័យឯកជន និងជាអ្នកធ្វើការសម្រេចទទួលយក ឬមិនទទួលយកបេក្ខភាពនោះ ។
- ៧. សំណើសុំចូលជាសមាជិកភាពពីអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល ឬពីវិស័យឯកជន ត្រូវធ្វើតាមគោលការណ៍វាយតម្លៃដោយផ្អែកលើឆន្ទៈក្នុងការចែករំលែក និងផ្តល់ព័ត៌មានដល់ប្រព័ន្ធនិយមន័យបរិស្ថានពិសោធន៍អង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល ឬវិស័យឯកជននោះ ។ គណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស អាចអញ្ជើញអង្គការក្រៅរដ្ឋាភិបាល ឬវិស័យឯកជនដែលបានស្នើសុំ (ប្រសិនបើជាសមស្រប) ដើម្បីចូលជាសមាជិកភាពនៃក្រុមការងារដោយមានការបង់ថ្លៃប្រចាំឆ្នាំ ឬដោយមិនចាំបាច់បង់ថ្លៃ ។
- ៨. ប្រធាន ឬអនុប្រធាននៃគណៈកម្មាធិការជាតិទន្លេមេគង្គកម្ពុជា (ក្នុងករណីប្រធានអវត្តមាន) គឺជាប្រធានគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិសអចិន្ត្រៃយ៍ ។
- ៩. លេខាធិការរងនៃបំប៉ននីយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប គឺជាប្រធានអចិន្ត្រៃយ៍នៃក្រុមការងារ ។
- ១០. ដើម្បីសម្របសម្រួលកិច្ចការរវាងក្រុមការងារ និងគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ឱ្យដំណើរការទៅដោយរលូន ប្រធានលេខាធិការដ្ឋាននៃបំប៉ននីយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប គឺជាលេខាអចិន្ត្រៃយ៍នៃគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ។

### **ប្រការ ៣**

### **កិច្ចសហប្រតិបត្តិការតាមវិស័យ**

តាមរយៈគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ដោយមានការគាំទ្រពីក្រុមការងារ **ស្ថាប័ន** ដែលជាហត្ថលេខីក្នុង **អ.ទ.ស** នេះត្រូវ ៖

- ១. ផ្លាស់ប្តូរទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន ស្តីពីសកម្មភាពដែលបានធ្វើដោយ **ស្ថាប័ន** និមួយៗទៅលើបញ្ហាទាក់ទងនឹងការអភិវឌ្ឍន៍ និងបរិស្ថាននៅក្នុងអាងទន្លេសាប ដូចជា ការចិញ្ចឹមជីវិត សន្តិសុខស្បៀង ចំណីអាហារ ព្រៃឈើ ជលផល ទេសចរណ៍ កសិកម្ម គមនាគមន៍ អាកាសធាតុ ការបំពុល ហ៊ាមពល ការផ្គត់ផ្គង់ទឹក ។ល ។
- ២. កំណត់ និងលើកកម្ពស់សកម្មភាព ដែលអាចជួយធ្វើឱ្យសម្រេចបានតាមគោលបំណងរបស់ **អ.ទ.ស** នេះ ក្នុងអណត្តិរបស់ **ស្ថាប័ន** និមួយៗ ។
- ៣. សម្របសម្រួលសកម្មភាពដែលសមស្របអាចធ្វើទៅបាន ឬកំណត់ និងអនុវត្តសកម្មភាពរួមគ្នា ។

- ៤. ផ្តល់ការគាំទ្រផ្នែកបច្ចេកទេស និងសហប្រតិបត្តិការ ដល់សមាជិក **ស្ថាប័ន** តាមការស្នើសុំ សំដៅជួយ ទ្រទ្រង់ដល់សកម្មភាពដែលធ្វើឱ្យ **អ.ន.ស** អាចសម្រេចទៅតាមគោលបំណងបាន ។

### **ប្រការ ៤**

#### **ទំរង់នៃកិច្ចសហប្រតិបត្តិការ**

- ១. គណៈកម្មាធិការតម្រិតប្រេងទិស នឹងត្រូវជួបប្រជុំយ៉ាងហោចណាស់ក្នុងមួយឆ្នាំម្តង ទៅតាមពេលវេលា ណាមួយដែលសម្រេចដោយប្រធានគណៈកម្មាធិការតម្រិតប្រេងទិស ។
- ២. ក្រុមការងារ ត្រូវជួបប្រជុំគ្នា យ៉ាងតិចបំផុតក្នុងមួយឆ្នាំ ២ដង ទៅតាមពេលវេលាណាមួយដែលសម្រេច ដោយប្រធានអចិន្ត្រៃយ៍នៃក្រុមការងារ ដើម្បីអនុវត្តរាល់កិច្ចការដែលកំណត់ដោយគណៈកម្មាធិការ តម្រិតប្រេងទិស ហើយដែលចាំបាច់សម្រាប់ធ្វើឱ្យសម្រេចទៅតាមគោលបំណងរបស់ **អ.ន.ស** ។
- ៣. **លេខាធិការដ្ឋានថវិកា និងវិស័យហិរញ្ញវត្ថុ** (ល.វ.វ.ទ) ត្រូវដើរតួនាទីជាអ្នកសម្រប សម្រួលចំបងនៅក្នុង **អ.ន.ស** នេះ និងផ្តល់ការគាំទ្រផ្នែកបច្ចេកទេស រដ្ឋបាល និងផ្គត់ផ្គង់សម្ភារៈ សម្រាប់អនុវត្តអាណត្តិ **អ.ន.ស** នេះ ។

### **ប្រការ ៥**

#### **សិទ្ធិ និងកាតព្វកិច្ចរបស់សមាជិកភាព**

- ស្ថាប័ន** ទាំងអស់ដែលជាបាតុលេខីក្នុង **អ.ន.ស** នេះ ត្រូវមានសិទ្ធិ និងកាតព្វកិច្ច ដូចតទៅ :
- ១. គ្រប់ស្ថាប័នជាសមាជិកទាំងអស់ក្នុង **អ.ន.ស** នេះ មានសិទ្ធិទទួលបានរាល់ទិន្នន័យ និងព័ត៌មាន ដែល មាននៅក្នុងវេបសាយនៃប្រព័ន្ធទិន្នន័យ-ព័ត៌មានបរិស្ថាននៃរបបនីយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប ។ ស្ថាប័នជាសមាជិក អាចទាញយកទិន្នន័យដោយជ្រើសរើស ឬទាំងអស់បានពី**យន្តការចែករំលែកទិន្នន័យ ព័ត៌មាន** របស់វេបសាយ ។
  - ២. ស្ថាប័ននីមួយៗជាសមាជិក មានសិទ្ធិ កែ បន្ថែម ឬលុបចោលទិន្នន័យ ដែលខ្លួនបានដាក់បញ្ចូលក្នុង វេបសាយ មានន័យថា ម្ចាស់ទិន្នន័យមានសិទ្ធិពេញលេញក្នុងការគ្រប់គ្រងទិន្នន័យទាំងឡាយដែល ខ្លួនបានដាក់បញ្ចូលក្នុងវេបសាយ ។ ការលុបចោល ត្រូវជូនដំណឹងជាលាយលក្ខណ៍អក្សរជាមុនមកលេខា ធិការដ្ឋាននៃគណៈកម្មាធិការតម្រិតប្រេងទិស ដើម្បីឱ្យបញ្ជីឈ្មោះទិន្នន័យអាចត្រូវបានធ្វើបច្ចុប្បន្នភាព

បានដោយត្រឹមត្រូវ

- ៣. គ្រប់ស្ថាប័នជាសមាជិកទាំងអស់ ត្រូវគោរពតាម ដោយធានាថារាល់ទិន្នន័យថ្មីៗដែលស្ថាប័នខ្លួនបានផលិត ត្រូវបានដាក់ និងមាននៅលើវេបសាយ ។

## ប្រការ ៦

### ទំរង់ និងប្រភេទទិន្នន័យ-ព័ត៌មានដែលត្រូវចែករំលែក

- ១. ជាគោលការណ៍ ការចែករំលែកទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន ត្រូវធ្វើក្នុងទំរង់ជាអេឡិចត្រូនិច សម្រាប់ទ្រទ្រង់ដល់ **យន្តការចែករំលែកព័ត៌មាននៅតំបន់ទន្លេសាប** ដើម្បីឱ្យសមាជិកស្ថាប័ន ទាំងអស់ អាចប្រើប្រាស់ទៅតាមទំរង់ដូចគ្នាដោយងាយស្រួល និងមានប្រសិទ្ធភាព ។
- ២. **ស្ថាប័ន** ទាំងអស់ឯកភាពក្នុងការចែករំលែកទិន្នន័យព័ត៌មាន ក្នុងទំរង់ជាប៊ីប្រភេទដូចតទៅ៖
  - ក) **ជាអត្ថបទ** ( របាយការណ៍ សារាចរ ឯកសារណែនាំផ្សេងៗ ។ល ។ )
  - ខ) **ជាតារាង** ( ប្រព័ន្ធទិន្នន័យ តារាង បញ្ជីក្នុងអិចសែល ។ល ។ ) និង
  - គ) **ជាផែនទី** (ផែនទី ប្រព័ន្ធទិន្នន័យនៃរូបភាពក្នុងប្រព័ន្ធកូអរដោនេ កម្មវិធីប្រព័ន្ធព័ត៌មានភូមិសាស្ត្រ ។ល ។ )
- ៣. ទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន ត្រូវបានចែកចេញជាបីចំណាត់ថ្នាក់ផ្សេងគ្នាសម្រាប់បម្រើឱ្យគោលបំណងនៃការចែករំលែក ក្នុងនោះគឺ :
  - ក) **ព័ត៌មានប្រើជាសាធារណៈ** : គ្រប់ទិន្នន័យ-ព័ត៌មានដែលមានក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះ អាចដកយកបានដោយមិនគិតថ្លៃចំពោះគ្រប់សាធារណៈជន ។ ជាទូទៅ ក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះមានគ្រប់បញ្ជីស្វ័យទិន្នន័យ (បញ្ជីឈ្មោះទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន) និងអាចមានព័ត៌មានទូទៅអំពីគម្រោង និងកម្មវិធីនៅអាងទន្លេសាបអត្ថបទ ឯកសារ ដំណឹង ព្រឹត្តិការណ៍នានា ។ល ។
  - ខ) **ព័ត៌មានប្រើមានកម្រិត** : គ្រប់ទិន្នន័យ-ព័ត៌មានដែលមានក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះ អាចដកយកបានដោយមិនគិតថ្លៃចំពោះ **ស្ថាប័ន** ដែលជាហត្ថលេខិនៃ **អ.ន.ស** ។ ចំពោះអ្នកដែលមិនមែនជាសមាជិក **អ.ន.ស** ត្រូវបង់ថ្លៃសម្រាប់ការទាញយកព័ត៌មានដាក់ក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះ ។ ព័ត៌មានទាំងនេះអាចមានទិន្នន័យជាតារាងដែលប្រមូលដោយគម្រោង និងកម្មវិធីផ្សេងៗ របាយការណ៍វិវត្ត បទបញ្ជា និងសារាចររាជរដ្ឋាភិបាល ។ល ។

គ) **ព័ត៌មានបង់ថ្លៃ** : អ្នកដែលចង់ទាញយកទិន្នន័យ-ព័ត៌មានដែលចិតក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះ តំរូវឱ្យបង់ប្រាក់ដល់ស្ថាប័ន ដែលជាអ្នកផលិតទិន្នន័យនោះ ។ បញ្ជីស្វ័យទិន្នន័យក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះអាចទាញយកបានដោយមិនចាំបាច់បង់ប្រាក់ ប៉ុន្តែមិនអាចទាញយកខ្លឹមសារទិន្នន័យទាំងមូលមកប្រើប្រាស់បានឡើយលុះត្រាតែបានបង់ថ្លៃព្រមព្រៀងគ្នាមួយរវាងលេខាធិការដ្ឋានបំណងដីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប និងស្ថាប័នដែលប្រមូល និងចងក្រងទិន្នន័យនោះជាមុនសិន។ តួយ៉ាង ទិន្នន័យនៅក្នុងចំណាត់ថ្នាក់នេះអាចទិន្នន័យជាតារាងដែលប្រមូល និងធ្វើបច្ចុប្បន្នភាពដោយនាយកដ្ឋាន មន្ទីរ ឬ ស្ថាប័នរដ្ឋាភិបាល ដែលជាផ្នែកមួយនៃសកម្មភាពជាប្រចាំរបស់ខ្លួន។ ឧទាហរណ៍ ទិន្នន័យកំពស់ទឹកភ្លៀង និងសីតុណ្ហភាពប្រមូលដោយនាយកដ្ឋានឧតុនិយម ទិន្នន័យគុណភាពទឹកប្រមូលដោយ នាយកដ្ឋានជលសាស្ត្រ ទិន្នន័យដី និងឋានលេខា ប្រមូលដោយនាយកដ្ឋានក្សេត្រសាស្ត្រ ។ល។

៤. ទោះបីជាការធ្វើចំណាត់ថ្នាក់ទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន សម្រាប់លក់ដោយ (**ព័ត៌មានបង់ថ្លៃ**) ក៏ **អ.ន.ស** ត្រូវឈរលើគោលការណ៍នៃការចែករំលែកទិន្នន័យ-ព័ត៌មានឱ្យបានទូលំទូលាយ ការប្រើប្រាស់ព័ត៌មានទាន់សភាពការណ៍ ការអភិវឌ្ឍន៍ ការកាត់បន្ថយចំណាយលើការប្រមូលទិន្នន័យ-ព័ត៌មានដែលមានស្រាប់ ។

៥. ទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន និងបញ្ជីស្វ័យទិន្នន័យ (ទិន្នន័យអំពីទិន្នន័យខ្លួនឯង) ត្រូវធ្វើការចែករំលែកក្នុងទម្រង់ និងកំរិតដោយមានការព្រមព្រៀងរួមគ្នាជាមុនសិន ។

## **ប្រការ ៧**

### **ហិរញ្ញកិច្ច**

- ១. សកម្មភាពរួមដែលបិតក្រោម **អ.ន.ស** ត្រូវអនុវត្តដោយគោរពទៅតាមលក្ខខណ្ឌដែលត្រូវមានថវិកាចូលរួមសម្រាប់បម្រើឱ្យគោលបំណងនេះ ។
- ២. គណៈកម្មាធិការជាតិទន្លេមេគង្គកម្ពុជាត្រូវរៀបចំផែនការថវិកា និងហិរញ្ញកិច្ចសម្រាប់អនុវត្តសកម្មភាពបិត ក្រោម **អ.ន.ស** នេះ ។
- ៣. **ស្ថាប័ន** និមួយៗត្រូវកំណត់ពីចំណាត់ថ្នាក់ទិន្នន័យដែលខ្លួននឹងធ្វើការចែករំលែកនៅក្នុង **អ.ន.ស** នេះ មានន័យថា តើប្រភេទទិន្នន័យ-ព័ត៌មានមួយណាដែលចង់ដាក់ចូលក្នុងចំណាត់ថ្នាក់ ព័ត៌មានប្រើជាសាធារណៈ មួយណាដាក់ចូលក្នុងព័ត៌មានប្រើមានកំរិត ឬមួយណាដាក់ចូលក្នុងចំណាត់ថ្នាក់ព័ត៌មានបង់ថ្លៃ ។

៤. ស្ថាប័ន និមួយៗអាចជ្រើសរើស ដោយការដាក់តម្លៃជាក់លាក់នៅតាមប្រភេទទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន  
និមួយៗដែលខ្លួនបានចាត់ថ្នាក់នៅក្នុងប្រភេទចំណាត់ថ្នាក់ព័ត៌មានបង់ថ្លៃ ឬមានសិទ្ធិសម្រេចកំណត់តម្លៃ  
ក្នុងពេលលក់ទិន្នន័យ-ព័ត៌មានជាក់ស្តែងតែម្តងក៏បាន (ក្រោយពីទទួលបានសំណើតាមរយៈវេបសាយ  
នៃប្រព័ន្ធទិន្នន័យ-ព័ត៌មានបរិស្ថាននៃបំបន្ថយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប) ដោយមានការពិភាក្សាជាមួយ  
អ្នកស្វែងរកព័ត៌មាន និងដោយមានការពិគ្រោះយោបល់ពីលេខាធិការដ្ឋានបំបន្ថយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេ  
សាប ។

៥. ភាគរយនៃប្រាក់ចំណូលមួយចំណែកតូចដែលទទួលបានពីការលក់ទិន្នន័យ-ព័ត៌មាន ក្នុងចំណាត់ថ្នាក់  
ប្រភេទទិន្នន័យ-ព័ត៌មានបង់ថ្លៃនេះ ត្រូវរក្សាទុកក្នុងហិបលេខាធិការដ្ឋានបំបន្ថយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេ  
សាប ទៅតាមអត្រាមួយដែលមានការឯកភាពជាមុនដោយគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ។

### **ប្រការ ៨ របាយការណ៍**

ស្ថាប័ន និមួយៗតាមរយៈជនបង្គោលរបស់ខ្លួន (សមាជិកក្រុមការងារ) ត្រូវផ្តល់របាយការណ៍វិវត្តប្រចាំ  
ឆមាសស្តីពីការអនុវត្តន៍ អ.ន.ស នេះ ។ លេខាធិការដ្ឋានបំបន្ថយជីវមណ្ឌលបឹងទន្លេសាប ត្រូវចងក្រងរបាយការណ៍  
វិវត្តរបស់ ស្ថាប័ន ទាំងនេះឱ្យទៅជារបាយការណ៍វិវត្តរួមមួយ និងត្រូវដាក់ជូនទៅគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ។

### **ប្រការ ៩ ធនាគារបញ្ញត្តិ ការពិនិត្យឡើងវិញ និងការបញ្ចប់បេក្ខភាព**

- ១. អនុស្សាវរណៈនេះត្រូវចូលជាធរមានក្រោយពីចុះហត្ថលេខាដោយថ្នាក់ដឹកនាំក្រសួង ឬ ស្ថាប័ន រួច ។
- ២. អាចមានស្ថាប័ន ឬបេក្ខភាពផ្សេងទៀតចូលរួមបន្ថែមក្នុងអនុស្សាវរណៈនេះ ប្រសិនបើមានការយល់  
ព្រមពីគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ។ ក្រោយពីមានការទទួលយកបេក្ខភាពថ្មីរបស់ខ្លួនរួចហើយ  
ថ្នាក់ដឹកនាំស្ថាប័នថ្មីនោះនឹងត្រូវក្លាយជាសមាជិកគណៈកម្មាធិការតម្រៃតម្រង់ទិស ដោយស្វ័យប្រវត្តិ ។
- ៣. តាមរយៈការព្រមព្រៀងគ្នាទៅវិញទៅមកស្ថាប័ន ទាំងអស់អាចពិនិត្យ និងធ្វើវិសោធនកម្ម អ.ន.ស  
នេះឡើងវិញ ។

៤. ស្ថាប័ន នីមួយៗអាចបញ្ចប់សមាជិកភាពរបស់ខ្លួនក្នុង អ.ន.ស នេះបានតាមរយៈការផ្តល់សំណេរជូនដំណឹង ១ខែ ជាមុនដល់គណៈកម្មាធិការតម្រួតត្រាប្រដាប់ទិស ។

ថ្ងៃទី ខែ ឆ្នាំ២០០៦

ហត្ថលេខា